



---

*Vidaus rinkos ir vartotojų apsaugos komitetas*

---

**2018/2046(BUD)**

12.7.2018

# **NUOMONĖ**

Vidaus rinkos ir vartotojų apsaugos komiteto

pateikta Biudžeto komitetui

dėl Europos Sąjungos 2019 finansinių metų bendrojo biudžeto projekto  
(2018/2046(BUD))

Nuomonės referentas: Jasenko Selimovic

PA\_NonLeg

## PASIŪLYMAI

Vidaus rinkos ir vartotojų apsaugos komitetas ragina atsakingą Biudžeto komitetą į savo pasiūlymą dėl rezoliucijos įtraukti šiuos pasiūlymus:

1. pažymi, kad vykdant biudžeto procedūrą Vidaus rinkos ir vartotojų apsaugos (IMCO) komitetui tenka atsakomybė už biudžeto eilutes, įrašytas į 2 (Vidaus rinka, pramonė, verslumas ir MVĮ), 14 (Mokesčiai ir muitų sąjunga) ir 33 (Teisingumas ir vartotojų reikalai) antraštines dalis;
2. pabrėžia, kad bendroji rinka yra vienas didžiausių Europos pasiekimų, kuris sudarė sąlygas asmenims, prekėms, paslaugoms ir kapitalui laisviau judėti Sąjungoje, padėjo padidinti ES bendrąjį vidaus produktą 1,7 proc. ir nuo 1990 m. sukurti 3,6 mln. papildomų darbo vietų, todėl mano, kad bendrosios rinkos kūrimo užbaigimas turėtų išlikti vienu iš 2019 m. biudžeto prioritetų, nes itin svarbu, kad Sąjunga taptų konkurencingesne ir dinamiškesne žinių ekonomika – tai būtų naudinga jos piliečiams ir įmonėms; šiuo atžvilgiu pabrėžia būtinybę siekti, kad Sąjunga taptų konkurencingesnė, ir ragina skirti biudžeto lėšų siekiant padėti pritaikyti veiklą skaitmeniniam pasauliui;
3. primena, kad vartotojams palanki aplinka, kurioje suteikiama įgaliojimų, yra svarbiausias veiksnys siekiant užbaigti kurti bendrąją rinką ir ekonomikos augimui visoje Europoje ir pabrėžia, kad Sąjungos teisės aktai dėl vartotojų apsaugos užtikrino nuspėjamumą ir teisinį tikrumą piliečiams ir įmonėms, kuris reikalingas daugelyje sričių, kaip antai keleivių teisių, vartotojų teisių ir kovos su nesąžininga komercine veikla bei nesąžiningomis sutarčių sąlygomis srityse;
4. taip pat pažymi, kad nesaugių ir reikalavimų neatitinkančių produktų Sąjungos rinkose vis dar yra (į tai atkreiptas dėmesys per keletą pastarojo meto skandalų), todėl pabrėžia, kad būtina skirti lėšų veiksmingesnei ir labiau koordinuotai rinkos priežiūrai ir vartotojų saugos užtikrinimo priemonėms;
5. palankiai vertina tai, kad Europos Sąjungos 2019 finansinių metų bendrojo biudžeto projekte (2019 m. biudžeto projektas) buvo tinkamai atsižvelgta į pagrindinius IMCO komiteto prioritetus muitų sąjungos veikimo, vartotojų apsaugos, konkurencingumo ir prekių ir paslaugų vidaus rinkos srityse ir jiems buvo numatyta pakankamai biudžeto išteklių kalbant apie įsipareigojimų asignavimus ir ragina Tarybą patvirtinti šiuos asignavimus;
6. pabrėžia, kad bendrosios rinkos politika turėtų būti prioritetinė sritis siekiant pagerinti biudžeto išlaidas, o išlaidų įsipareigojimams įvykdyti reikalinga lygiavertė suma turėtų būti rasta kitose srityse;
7. palankiai vertina tai, kad daugiau įsipareigojimų asignavimų skirta muitų sąjungai modernizuoti remiant Sąjungos muitinės kodekso (toliau – Kodeksas) įgyvendinimą ir plėtojant elektronines muitinės sistemas, nes visapusiškas ir suderintas Kodekso įgyvendinimas yra labai svarbus siekiant geriau apsaugoti piliečius ir Sąjungos finansinius interesus ir e. muitinė yra svarbiausias ateinančių kelerių metų uždavinys siekiant užtikrinti geresnį vidaus rinkos veikimą; taip pat pabrėžia, kad muitinės procedūrų supaprastinimas ir veiksmingas muitinės sistemų taikymo užtikrinimas yra labai svarbu siekiant kovoti su sukčiavimu ir skatinti konkurenciją;

8. pabrėžia, kad vis dar esama Sąjungos vartotojų apsaugos problemų, ypač skaitmeninės ekonomikos ir tarpvalstybinės mažmeninės prekybos plėtros Sąjungoje srityse, ir todėl apgailestauja dėl to, kad vartotojų programai 2019 m. biudžeto projekte skirtų asignavimų nepakanka; taigi ragina vartotojų programai skirti atitinkamą finansavimą siekiant baigti kurti tikrą bendrąją skaitmeninę rinką Europoje, užtikrinti aukšto lygio vartotojų, ypač pažeidžiamų vartotojų, apsaugą, taip pat užtikrinti, kad nauji vartotojų apsaugos politikos uždaviniai būtų tinkamai sprendžiami;
9. pabrėžia vidaus rinkos valdymo priemonių svarbą ne tik užtikrinant, kad Sąjungos taisyklės būtų tinkamai taikomos, bet ir siekiant, kad vartotojai ir įmonės būtų geriau informuojami ir jiems būtų teikiama daugiau pagalbos, ir rekomenduoja Komisijai remti informavimo apie atitinkamas teises programas ir tinkamus veiksmus, kurių imamasi šių teisių pažeidimų atveju; todėl, siekiant užtikrinti, kad bendroji rinka, ypač informavimo ir pagalbos tarnybos, geriau veiktų, ragina padidinti lėšas pagal atitinkamą biudžeto eilutę 02 03 04;
10. pažymi, kad 91,6 proc. piliečių ir įmonių nežino apie jokiais Europos lygmens informavimo ar pagalbos tarnybas<sup>1</sup>, ir mano, jog ypač svarbu, kad vartotojai ir įmonės žinotų apie informavimo ir pagalbos teikimo priemones, visų pirma apie portalą „Jūsų Europa“ ir Europos vartotojų centrų tinklą, ir kad reikia dėti daug pastangų siekiant didinti jų informuotumą, todėl tikisi, kad finansiniai asignavimai bus gerokai padidinti;
11. pažymi, kad Sąjungos institucijos jau pasiekė neoficialų susitarimą dėl Komisijos pasiūlymo dėl reglamento dėl bendrųjų skaitmeninių vartų sukūrimo informacijai teikti, procedūroms atlikti ir pagalbos bei problemų sprendimo paslaugoms teikti, ir tikisi, kad šiems vartams rengti jau 2019 m. bus skirta pakankamai finansinių asignavimų;
12. atsižvelgdamas į tai, kad 2018 m. gruodžio 3 d. pradėtas taikyti Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2018/3022, primena Komisijai, kad ji yra įsipareigojusi iki 2020 m. kovo mėn. išsamiai išnagrinėti galimybę išplėsti Reglamento taikymo sritį, kad jis apimtų visas autorių teisių saugomas elektroniniu būdu teikiamas paslaugas, įskaitant garso ir vaizdo paslaugas, todėl ragina užtikrinti, kad jau 2019 m. šiam tikslui būtų skirtas tinkamas finansavimas;
13. primena, kad Įmonių konkurencingumo ir mažųjų bei vidutinių įmonių programa (COSME) yra labai svarbi priemonė siekiant skatinti verslumo kultūrą, remti esamas mažąsias ir vidutines įmones (MVI) ir užtikrinti jų konkurencingumą, tvarumą ir plėtrą, padėti joms pereiti prie skaitmeninių technologijų, taip pat skatinti žinių visuomenės pažangą, ir tikisi, kad programai COSME skirtų mokėjimų asignavimų kiekis 2019 m. biudžeto projekte sumažintas tik dėl to, kad Komisija tiksliai apskaičiavo mokėtinas sumas, nes itin svarbu išvengti kliūčių ir trūkumų finansuojant pagal programą COSME įgyvendinamus veiksmus;

---

<sup>1</sup> 2017 m. duomenys, gauti atlikus tarpvalstybiniu lygmeniu Europos Sąjungoje veikiančių įmonių informavimo ir pagalbos poreikių tyrimą, įskaitant atotrūkio ir išlaidų analizę, p. 30.

<sup>2</sup> 2018 m. vasario 28 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2018/302 dėl nepagrįsto geografinio blokavimo ir kitų formų diskriminavimo dėl klientų pilietybės, gyvenamosios vietos arba įsisteigimo vietos vidaus rinkoje problemos sprendimo, kuriuo iš dalies keičiami reglamentai (EB) Nr. 2006/2004 ir (ES) 2017/2394 bei Direktyva 2009/22/EB (OL L 60 I/1, 2018 3 2, p. 1).

14. palankiai vertina tai, kad 2019 m. biudžeto projekte pagal biudžeto eilutę 02 02 01 „Verslumo skatinimas ir Sąjungos įmonių konkurencingumo ir galimybių patekti į rinką didinimas“ numatyta daugiau įsipareigojimų asignavimų, ir tuo pačiu metu yra susirūpinęs dėl numatytų mokėjimų asignavimų sumos, nes MVĮ galimybių gauti finansavimą gerinimas tebėra vienas iš pagrindinių IMCO komiteto prioritetų 2019 m. biudžete;
15. palankiai vertina tai, kad pagal 2019 m. biudžeto projekto biudžeto eilutę 33 04 01 „Vartotojų interesų apsauga ir jų saugos bei informavimo gerinimas“ buvo padidinti asignavimai; pabrėžia, kad bendrojoje skaitmeninėje rinkoje labai svarbu gerinti vidutinių vartotojų švietimą ir informavimą; prašo rasti būdų stiprinti bendrosios rinkos priemones, kuriomis didinamas informuotumas apie vidaus rinkos taisykles; pabrėžia, kad būtina ir toliau skirti finansinių asignavimų Vidaus rinkos problemų sprendimo tinklui (SOLVIT), Europos vartotojų centrų tinklui ir tinklui FIN-NET;
16. pabrėžia Sąjungos rinkos konkurencingumo standartų svarbą; primena, kad Europos standartizacijos organizacijos veiklai reikalinga pakankama finansinė parama;
17. prašo finansuoti visus IMCO komiteto remiamus bandomuosius projektus ir visų pirma susijusius su oro transporto bendrovių galimai vykdomo nesąžiningo vartotojų profilio nustatymo ir kainų koregavimo stebėseną (jį įgyvendinant tiriama, ar oro transporto bendrovės atlieka vadinamąjį vartotojų profilių nustatymą siekdamas pakoreguoti skrydžių bilietų kainas), su numatytuoju saityno kūrimo priemonėmis ir platformoms skirtų saityno prieinamumo reikalavimų taikymu (jį įgyvendinant skatinama priimti atitinkamus Europos standarto EN 301 549 v1.1.2 prieinamumo reikalavimus teikiant subsidijas įmonėms ir remiamas šis priėmimas) ir su produktų, parduodamų bendrojoje rinkoje, kokybės tariamų skirtumų vertinimu (jį įgyvendinant toliau plėtojami atitinkami su vartotojais ir rinka susiję moksliniai tyrimai dėl tariamos dvejetainės maisto produktų kokybės bendrojoje rinkoje);
18. atsižvelgdamas į bandomąjį projektą, susijusį su produktų, parduodamų bendrojoje rinkoje, kokybės tariamų skirtumų vertinimu, ragina Komisiją išsiaiškinti, ar IMCO komiteto nariai aktyviai dalyvauja planuojant ir prižiūrint visą su šiuo bandomuoju projektu susijusią veiklą, ir pakartoja, kad Europos Parlamento narių vaidmuo informuojant plačiąją visuomenę apie galutinio pranešimo rezultatus turėtų būti itin svarbus;
19. pabrėžia, kad visas vidaus rinkos programas būtina susieti Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) Nr. 2016/6791;

---

<sup>1</sup> 2016 m. balandžio 27 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 2016/679 dėl fizinių asmenų apsaugos tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo ir kuriuo panaikinama Direktyva 95/46/EB (Bendrasis duomenų apsaugos reglamentas) (OL L 119, 2016 5 4, p. 1).

## INFORMACIJA APIE PRIĖMIMĄ NUOMONĘ TEIKIANČIAME KOMITETE

<b>Priėmimo data</b>	12.7.2018
<b>Galutinio balsavimo rezultatai</b>	+: 34 -: 3 0: 0
<b>Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai</b>	John Stuart Agnew, Pascal Arimont, Dita Charanzová, Carlos Coelho, Sergio Gaetano Cofferati, Anna Maria Corazza Bildt, Daniel Dalton, Nicola Danti, Dennis de Jong, Pascal Durand, Maria Grapini, Liisa Jaakonsaari, Eva Maydell, Marlene Mizzi, Jiří Pospíšil, Christel Schaldemose, Andreas Schwab, Olga Sehnalová, Jasenko Selimovic, Ivan Štefanec, Catherine Stihler, Richard Sulík, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Mylène Troszczynski, Mihai Ţurcanu, Anneleen Van Bossuyt, Marco Zullo
<b>Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai</b>	Biljana Borzan, Birgit Collin-Langen, Julia Reda, Marc Tarabella, Matthijs van Miltenburg, Sabine Verheyen
<b>Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę pavaduojantys nariai (200 straipsnio 2 dalis)</b>	Asim Ademov, Isabella De Monte, Sylvie Goddyn, Nosheena Mobarik

## GALUTINIS VARDINIS BALSAVIMAS NUOMONĘ TEIKIANČIAME KOMITETE

34	+
ALDE	Dita Charanzová, Jasenko Selimovic, Matthijs van Miltenburg
ECR	Daniel Dalton, Nosheena Mobarik, Richard Sulík, Anneleen Van Bossuyt
EFDD	Marco Zullo
GUE/NGL	Dennis de Jong
PPE	Asim Ademov, Pascal Arimont, Carlos Coelho, Birgit Collin-Langen, Anna Maria Corazza-Bildt, Eva Maydell, Jiří Pospíšil, Andreas Schwab, Ivan Stefanec, Róza Gräfin von Thun und Hoheinstein, Mihai Turcanu, Sabine Verheyen
S&D	Biljana Borzan, Sergio Gaetano Cofferati, Nicola Danti, Isabella De Monte, Maria Grapini, Liisa Jaakonsaari, Marlene Mizzi, Christel Schaldemose, Olga Sehnalová, Catherine Stihler, Marc Tarabella
Verts/ALE	Pascal Durand, Julia Reda

3	-
EFDD	John Stuart Agnew
Verts/ALE	Sylvie Goddyn, Mylène Troszczynski

0	0

Sutartiniai ženklai:

+ : už

- : prieš

0 : susilaikė